



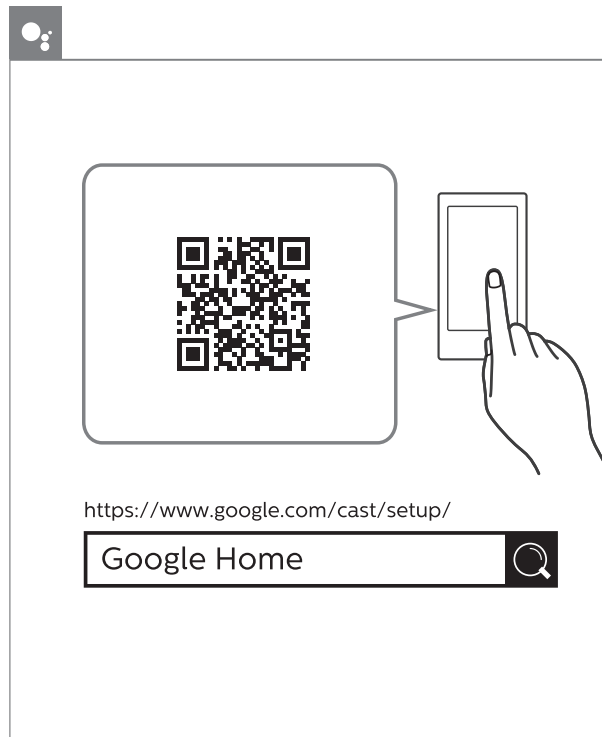
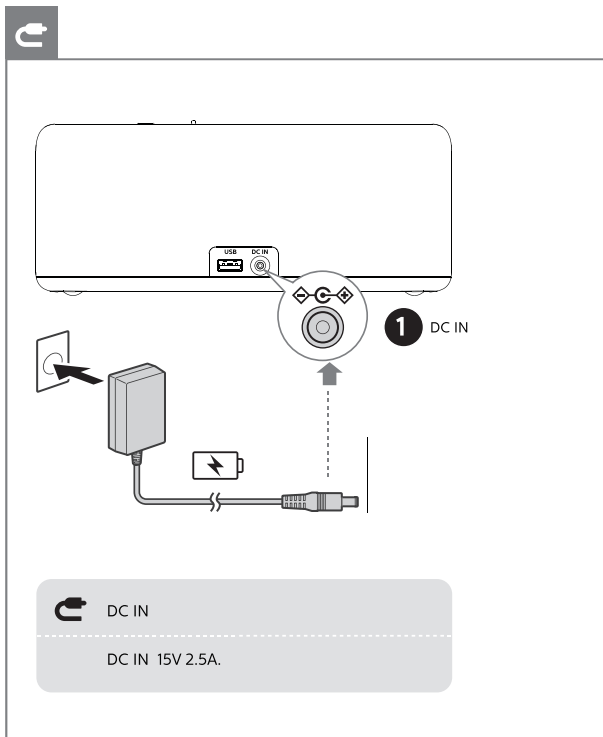
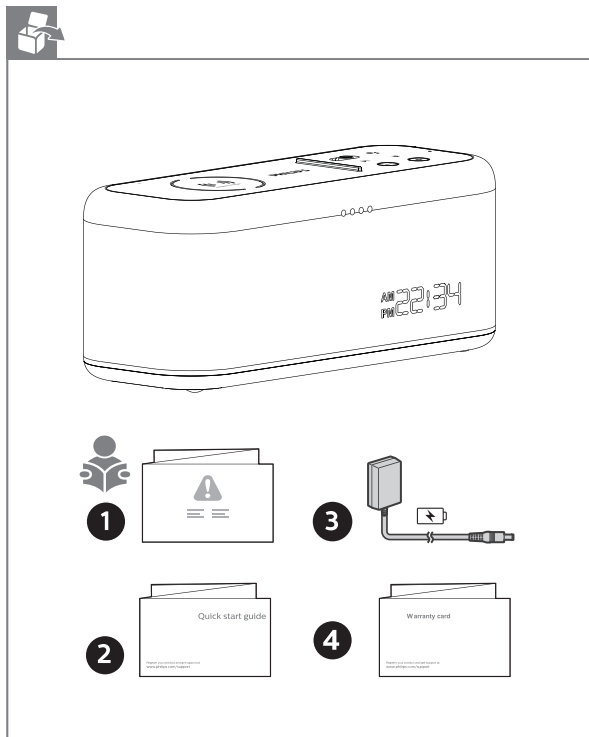
EN Quick Start Guide

AR دليل البدء السريع

MS Panduan Permulaan Pantas

ID Panduan Mulai Cepat

Register your product and get support at
www.philips.com/support



- EN** "Google Home APP"
1. Place the unit as close as possible to a wireless LAN router.
 2. In advance, you must turn on the BLUETOOTH function on the smartphone/iPhone.
 3. Open Google home and follow the instructions.

- AR** "تطبيق Google Home APP"
1. ضع الوحدة في أقرب موضع ممكن من موجة LAN لاسلكي.
 2. وبشكل مسبق، يجب تشغيل وظيفة BLUETOOTH على الهاتف الذكي/آيفون.
 3. افتح تطبيق Google home واتبع التعليمات.

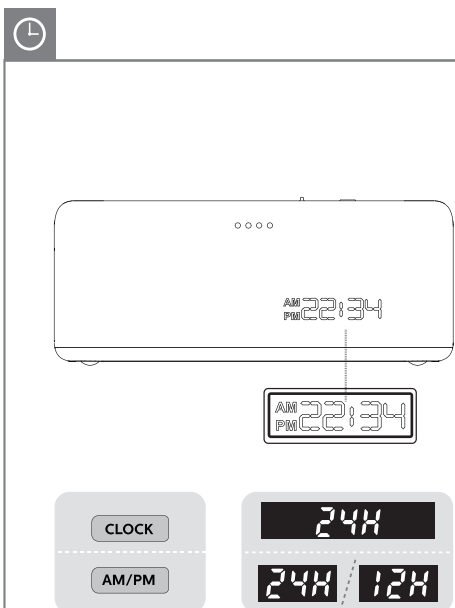
- MS** "APLIKASI Google Home"
1. Letakkan unit sedekat yang mungkin dengan penghala LAN wayarles.
 2. Anda mesti menghidupkan fungsi BLUETOOTH pada telefon pintar/iPhone terlebih dahulu.
 3. Buka beranda Google dan ikut arahan.

- ID** "Aplikasi Google Home"
1. Letakkan unit sedekat mungkin dengan router LAN nirkabel.
 2. Sebelumnya, Anda harus menyalakan fungsi BLUETOOTH pada ponsel/iPhone.
 3. Buka beranda Google dan ikuti petunjuk.



2019©MMD Hong Kong Holding Limited. All right reserved.
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by MMD Hong Kong Holding Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

TAPS402_QSG_V1.0

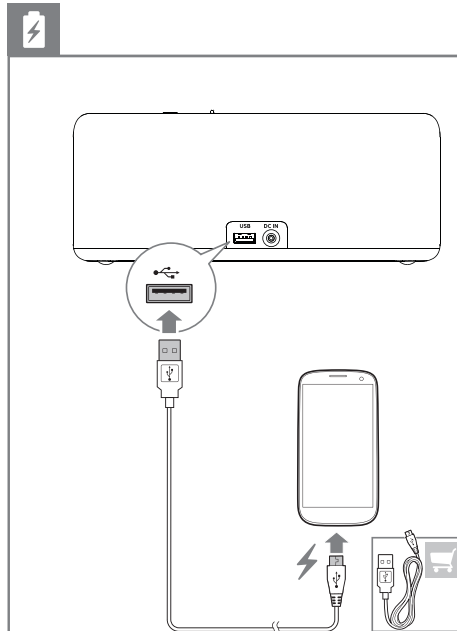


- EN**
1. Automatically setup and display after networking.
 2. Long press 3 seconds to set 12/24 hour format.

- AR**
1. الإعداد والعرض تلقائيًا بعد الاتصال بالشبكة.
 2. اضغط ضغطة طويلة 3 ثواني لإعداد تنسيق 12/24 ساعة.

- MS**
1. Penyediaan dan paparan secara automatik selepas perangkaian.
 2. Tekan lama 3 saat untuk menetapkan format jam 12/24.

- ID**
1. Secara otomatis menyiapkan dan menampilkan setelah mendapatkan jaringan.
 2. Tekan lama 3 detik untuk mengatur format 12/24 jam.

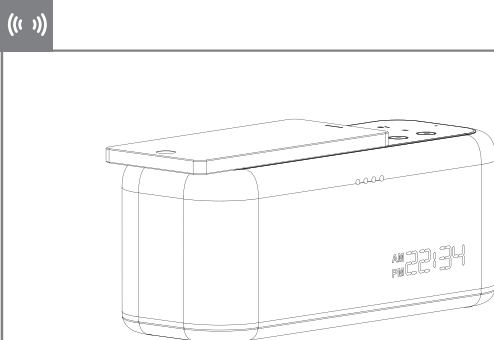


EN Max output 5V 1A current.

AR الحد الأقصى للخروج 5 فولت 1 أمبير.

MS Arus output maksimum 5 V 1 A.

ID Keluaran maksimal arus 5 V 1 A.

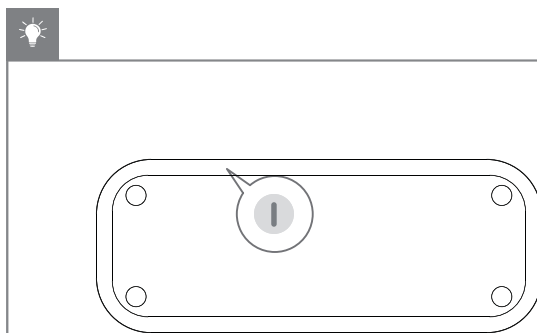


EN Wireless charging

AR شحن لاسلكي

MS Pengisian wayarles

ID Pengisian daya nirkabel

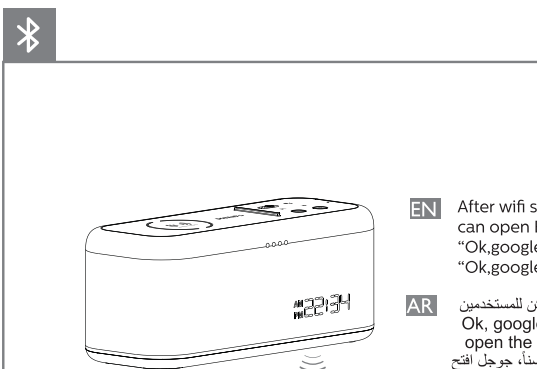


- EN** Light Emotion
1. color warm white: normal/charging complete.
 2. color orange: charging.
 3. color orange blink: charging error.

- AR** تغير الإضاءة
1. لون أبيض دافئ: طبيعي/اكتمل الشحن.
 2. لون برتقالي: قيد الشحن.
 3. لون برتقالي وامض: خطأ في الشحن.

- MS** Penunjuk warna Lampu
1. warna putih lembut: normal/pengisian selesai.
 2. warna jingga: mengecas.
 3. warna jingga berkedip-kelip: ralat pengisian.

- ID** Status lampu
1. Warna putih hangat: normal/pengisian daya selesai.
 2. Warna jingga: pengisian daya.
 3. Warna jingga berkedip: kesalahan pengisian daya.

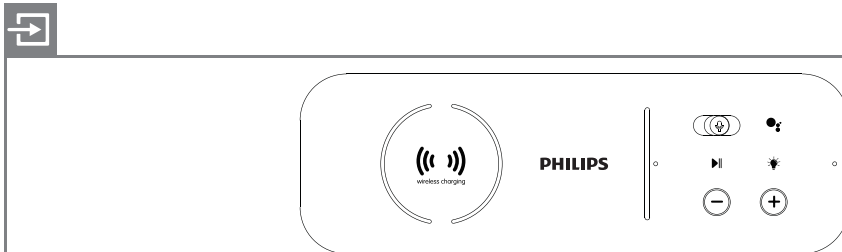


EN After wifi setup successfully, users can open BT pairing by voice, "Ok, google open the bluetooth"/ "Ok, google bluetooth pairing".

AR بعد إعداد الواي فاي بنجاح، يمكن للمستخدمين فتح عازدة بلوتوث بالصوت "Ok, google open the bluetooth"/ "Ok, google bluetooth pairing".

MS Selepas penyediaan wifi berjaya, pengguna boleh membuka penggandingan BT dengan menggunakan suara, "Ok, google buka bluetooth"/ "Ok, google penggandingan bluetooth".

ID Setelah penyiapan WiFi berhasil, pengguna dapat membuka pemasangan BT dengan suara, "Oke, Google buka Bluetooth"/ "Oke, Google pemasangan Bluetooth".



- EN**
1. Mute: mic on/off.
 2. Push to talk (Short press) On/Off Network standby (Long press 3s)
 3. Play/Pause: Short press--play/pause/exit standby mode/stop timer/alarm. Long press(3S)--open the bluetooth (after successful authentication). Long press(10S)--enter standby mode.
 4. Mode: Short press--clock light brightness adjust. Double press--bottom light brightness adjust. Long press(3S)--switch time display format.
 5. VOL -: Short press--1 step down. Long press(3S or 3S+)--continous steps down.
 6. VOL +: Short press--1 step down. Long press(3S or 3S+)--continous steps up.
- [+] + [●] Long press 12s Factory data reset.

- AR**
1. كتم: تشغيل/إيقاف الميكروفون.
 2. اضغط للتحديث (ضغطة واحدة) تشغيل/إيقاف استعداد الشبكة (ضغطة مطولة 3 ثواني)
 3. تشغيل/إيقاف: ضغطة قصيرة--تشغيل/إيقاف/خروج من وضع الاستعداد/إيقاف الوقت/إيقاظ. ضغطة طويلة (3 ث) --فتح البلوتوث (بعد المصادقة بنجاح). ضغطة طويلة (10 ث) -- دخول وضع الاستعداد.
 4. الوضع: ضغطة قصيرة--ضبط سطوع ضوء الساعة. ضغطة مزدوجة--ضبط سطوع ضوء القاعدة. ضغطة طويلة (3 ث) --تغيير تنسيق عرض الوقت.
 5. VOL - (خفض مستوى الصوت): ضغطة قصيرة 1--خطوة لأسفل. ضغطة طويلة 3 ث أو أكثر--خطوات مستمرة لأسفل.
 6. VOL + (رفع مستوى الصوت): ضغطة طويلة 1--خطوة لأسفل. ضغطة طويلة 3 ث أو أكثر--خطوات مستمرة لأعلى.
- [+] + [●] ضغطة طويلة 12 ث إعادة ضبط بيانات المصنع.

- MS**
1. Redam: mikrofon hidup/tutup.
 2. Tolak untuk bercakap (Tekan sekejap) Hidup/Tutup tunggu sedia Rangkaian (Tekan lama 3 saat)
 3. Mainkan/Hentikan Sementara: Tekan sekejap--mainkan/hentikan sementara/keluar mod tunggu sedia/hentikan pemasa/penggera. Tekan lama(3 Saat)--buka bluetooth (selepas pengesahan berjaya). Tekan lama(10 Saat)--masuk mod tunggu sedia.
 4. Mod: Tekan sekejap--melaraskan kecerahan lampu jam. Tekan dua kali--melaraskan kecerahan lampu di bawah. Tekan lama(3 Saat)--menukarkan format paparan masa.
 5. KELANTANGAN -: Tekan sekejap--1 langkah menurun. Tekan lama(3 Saat atau 3 Saat+)--langkah menurun berterusan.
 6. KELANTANGAN +: Tekan sekejap--1 langkah menurun. Tekan lama(3 Saat atau 3 Saat+)--langkah menaik berterusan.
- [+] + [●] Tekan lama 12 saat Set semula data kilang.

- ID**
1. Matikan suara: mik mati/hidup.
 2. Tekan untuk bicara (Tekan sebentar) Jaringan Mati/Hidup siaga (Tekan lama 3 detik)
 3. Putar/Jeda: Tekan sebentar--putar/jeda/keluar mode siaga/hentikan timer/alarm. Tekan lama(3 detik)--buka Bluetooth (setelah autentikasi berhasil). Tekan lama(10 detik)--masuk mode siaga.
 4. Mode: Tekan sebentar--sesuaikan kecerahan lampu jam. Tekan dua kali--sesuaikan kecerahan lampu bawah. Tekan lama(3 detik)--format tampilan ubah waktu.
 5. VOL -: Tekan sebentar--1 langkah turun. Tekan lama(3 detik atau 3 detik+)--langkah turun kontinu.
 6. VOL +: Tekan sebentar--1 langkah turun. Tekan lama(3 detik atau 3 detik+)--langkah naik kontinu.
- [+] + [●] Tekan lama 12 detik Atur ulang data pabrik.